Critical Editions of Near Eastern Music Manuscripts

CMO1-I/2.65c

Evc

Beste remel Dilhayāt

Çok mı figanım ol gül-i zība-hiram içün

Critical Report

Cüneyt Ersin Mıhçı

With contributions from Neslihan Demirkol

Funded by the Deutsche Forschungsgemeinschaft (DFG, German Research Foundation) - Project number 265450875

This work is licensed under a Creative Commons Attribution- ShareAlike 4.0 International License https://creativecommons.org/licenses/by-sa/4.0/



The electronic version of this work is also available at: https://corpus-musicae-ottomanicae.de









Beste remel Dilhayāt

Çoķ mı fiġānım ol gül-i zībā-hirām içün

Source TR-Iüne 204-2

Location P. 85, l. 1 – p. 86, l. 2

MakâmEvcUsûlRemelGenreBeste

Attribution Dilhayât Kalfâ (d. ca. 1735)

Work No. CMOv0017

Remarks

This piece was marked with "x" in black ink, which was placed below the letter "mīm" at the end of the block lyrics.

Structure

Section	Text	Rhyme	Melody	Cycles
Н1	1	a	Α	1
	t1		В	1
Н2	2	a	Α	1
	t1		В	1
H3 (m)	3	a	С	1
	t1		D	1
H4	4	a	A	1
	t1		В	1

Pitch Set



Notes on Transcription

2.1.1 The editor represented the med (anaptyxis) in the text underlay. Thus, the word "şūḫ" in hem. 4 was given as "şū-ḫi".

CMO1-I/2.65c

6.1	The total rhythmic value of the group ﷺ is incorrect. The editor read the
	last three pitch signs as a triplet based on TMNvE.
15	The scribe omitted the division sign #.
25.3	The total rhythmic value of the group ""," is incorrect. Based on the pattern
	of the div. 25.1, the editor omitted the last pitch $\stackrel{\circ}{\sim}$

Consulted Concordances

Ar1848, pp. 103-4; NATM/IV, pp. 95-6; OA569, pp. 25-6; TMNvE, pp. 304-5.

C.M.